

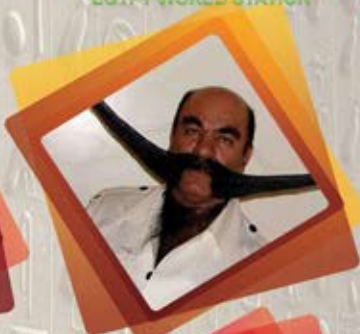
EGYPT WORLD STATION

▲▲▲ エジプト世界駅



エジプト発！

初めての日本語雑誌



FREE
AUG. 2013
vol 3



古代エジプトの市場
エジプトで見たテロとの戦い
エジプトで「ひげ協会」設立
エジプト革命時の人 の物語
エジプトクイズ 抽選でプレゼントが当たる！

partner



Khattab Tours

Official Sponsor



エジプト すべてはここから ARGエジプト旅行専門代理店

Supporters



NILE GROUP BELLY DANCE FESTIVAL "EGYPT"
GALA SHOW | WORKSHOPS | DANCE PARTY | COMPETITION

両方の長所

1000人以上素晴らしいインストラクター



世界の最高ダンサー

卓越ダンストレーニング「ワークショップ」& パフォーマンス、素晴らしい音楽

Experience of a Lifetime Guaranteed

人生に一度きりの経験を

ARGエジプトトラベルは日本で唯一
 ナイルグループの本社と提携しています



FESTIVAL ONLY

PYRAMISA HOTEL OVERNIGHTS ✕ OPENING GALA SHOW ✕ CLOSING GALA SHOW
 DANCE PARTY ✕ COMPETITION PARTY ✕ AIRPORT/HOTEL/AIRPORT TRANSFERS

FESTIVAL SEMI PACKAGE

PYRAMISA HOTEL OVERNIGHTS ✕ OPENING GALA SHOW ✕ CLOSING GALA SHOW
 DANCE PARTY ✕ COMPETITION PARTY ✕ AIRPORT/HOTEL/AIRPORT TRANSFERS
 PYRAMIDS & SPHINX SIGHTSEEING ✕ TANNOURA & SOUFI DANCE SHOW

FESTIVAL FULL PACKAGE

PYRAMISA HOTEL OVERNIGHTS ✕ OPENING GALA SHOW ✕ CLOSING GALA SHOW
 DANCE PARTY ✕ COMPETITION PARTY ✕ AIRPORT/HOTEL/AIRPORT TRANSFERS
 PYRAMIDS SIGHTSEEING ✕ TANNOURA & SOUFI SHOW ✕ INTERNATIONAL FLIGHT

申し込み・お問い合わせは

ARGエジプトトラベル

Tel: 044-455-7877 / 03-3833-3604 Fax: 044-455-7878

reservation@arg-travel.com

http://www.arg-travel.com

ナイルグループベリーダンスツアー顧客のみに
 ホームページのオプションツアー価格で5%オフ





index

ゲストコラム

- 「エジプトで見たテロとの戦い」 - 4
お七夜 5

アラビア語コラム

- 魔法の言葉!? 「アッサラムアライコム」 6

エジプトFANS

7

古代エジプト

- 古代エジプトの市場 8
アビュドス(古代エジプト名アブジュ) 9
ミリス アンクの墓 11 12 13

エジプト小話

- 世界一優秀なエジプトの子ども 14
エジプトで「ひげ協会」設立 15

社会

- 断食の月、ラマダン 16 17
エジプト革命時の人々の物語 18 19

ファッション

- Egypt Fashion Today 20

料理

- ファッタ 21

マンガ

22 23

EWS コラム

24

エジプトクイズ

- エジプトクイズ 抽選でプレゼントが当たる! 25
スタッフ 26



編集長挨拶

こんにちは！編集長のアブドジダンです。創刊号、第2号と続き、おかげさまで好評をいただきまして、第3号の発行となりました。協力者の皆様、応援してくださる方、また何より楽しみにしてくれる読者の皆様に感謝します。今回から新しい試みをしました。「古代エジプト人が読むならどんな雑誌だろう？」という発想で「きっとパピルスでできた雑誌になるんだろう」と思いつき、デザインをパピルス風に変えてみました！本当はパピルスで作りたいかったけど・・・いかがでしょうか？

創刊まもないこの雑誌は、皆様の意見やアイデアで成長中です。メールやウェブサイト、フェイスブックからもぜひご意見やご感想を聞かせてください。

著作権はブロードメディア及び Egypt world station に属します。

© ewsegy 2012 || All rights reserved

contact us

22 Dokki Street - Fifth Floor - Giza, Egypt



E-mail info@ewsegy.com



www.jp.ewsegy.com

ameblo.jp/egypt-travel-guide-jp

www.facebook.com/ewsegy

www.twitter.com/ewsegy



エジプトの暮らしで一番印象に残っているのは、エジプト革命のわずか18日前に起きた奇跡のような聖夜の出来事でした。アルカーイダ系のテロリストにコプト教のクリスマスミサが爆破予告を受けていたのですが、コプトの皆さんはミサを中止しなかったのです。

さらに驚いたのはムスリムまでが「俺たちもミサ へ！」と言い出したことでした。確かに教会に同胞がいたらイスラム系のアルカーイダは諦めるかもしれませんが、もしテロに巻き込まれたら異教徒の信仰のために命を落とすことになってしまいます。



僕の学生や同僚もミサへ参加に行った後は今にもテロの知らせが来るのではないかとハラハラしながら待っていましたが、本当にムスリムたちが大勢ミサに参加し、結局テロは起きませんでした。「テロとの戦い」というと銃や戦車で戦うことばかり考える国もありますが、こうして一発の銃弾も使わずに立ち向かう人たちがいるのかと、本当に感動しました。

Murakami Yoshifumi





お七夜



日本では、新生児の健康な成長を願って、その誕生から七日目の夜にお祝いをしますね。実は、これは日本に限られた行事ではありません。エジプトにも同じく「お七夜」の祝いが行われます。エジプトの「お七夜」の習慣は古代エジプトのファラオ時代に始まったのではないかと伝説があります。新王国時代の神殿の壁にはこれを表す模様が残っています。



「お七夜」の祝いはマイホームで行われます。親戚や友人が招待され、篩い(ふるい)にのせられた新生児を取り囲んでこの催しの唄を唄います。新生児が男の子の場合は、子供がのせられた篩いの横に金属の水差し、女の子の場合は水がめが置かれます。新生児の母側のお婆は金属のすりばちを鳴らしながら子供の耳もとで大きな声で「父さんの話を聞くな、母さんの話を聞け」と叫びます。一方、新生児の父親側のお婆は逆に、その耳もとで「母さんの話を聞くな、お父さんに従え」と叫びます。



その後、子供が乗せられた篩いは床に下ろされ、その母親が七回その上をまたぎます。お香も炊かれますが、これは悪霊を追い払うためです。エジプト人のイスラム教徒の場合は羊などを屠殺(とさつ)し、そのお肉を隣近所の人などに配ったりもします。その間、親戚や隣近所の子供たちは輪をこしらえて手にロウソクを持ちながら、床に寝かされた子供の周りをずっとグルグル巡ったりします。



DR. AHMED FATHY





魔法の言葉！？『アッサラームアライコム』



旅行中ちょっと道を尋ねたいとき、お土産を買い物したいときなどに、エジプト人に話しかける機会があるかもしれません。エジプトの観光地ではたいてい英語も通じます。その最初のきっかけに、ぜひ「アッサラームアライコム」と声をかけてみてください。これは、イスラム教徒のアラビア語の挨拶で、直訳すると「あなたの上に平安を」という言葉です。エジプトではイスラム教徒はこの言葉を、こんにちわの挨拶代わりに使います。またその場から立ち去るときにも使ったりします。

エジプト人は、日本人と同様に「挨拶をちゃんとできる人」を大事にします。もし、あなたがお土産やさんで「ぼったくられたらどうしよう」とか、タクシーに乗るときに「良い運転手かどうか気になる」などの不安があったならば、ぜひこの「アッサラームアライコム！」を元氣よく、はっきりと言ってみて下さい。

エジプト人は、挨拶をきちっとしてくれた旅人に対して「ワアライクムッサラーム(そして、あなたの上にも平安を)」と返事をして、心を開いてくれるでしょう。そして敬虔な気持ちを思い出してもてなしてくれるでしょう。道端で、からかうような態度で外国人をひやかす少年たちにも、論すようにこの挨拶をすると急に態度が変わったりします。まさに「魔法の言葉！」エジプトは90パーセントの国民がイスラム教徒と言われているので、あまり相手を気にせずこの言葉を使ってもかまわないと思います。キリスト教徒やコプト教徒(エジプトのキリスト教)と出会ったときにはどうやって挨拶をしたらよいかわからないときには、「イザイヤック」(女性には「イザイイック」)が使えます。これは「元氣ですか？」という意味です。挨拶はコミュニケーションの第一歩！気持ちの良いソックで、相手に心を伝え、心の扉を開いてもらい、より深いエジプトの中へ進んで行ってください。

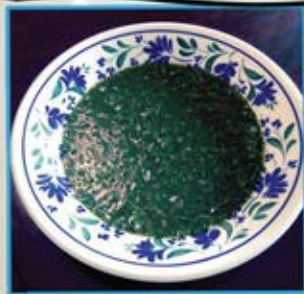


エジプト、それはもう「大好きな国☆」

Maya Gamila

ベリーダンサーとしてだけではなく一人の人間としても、あの文化の中で暮らしたいと思うくらい、魅力的で興味がどんどん湧いてくる国です。素晴らしい遺産だけではなく、ナイル川が育てた瑞々しく新鮮な野菜に恵まれ、日常そこで生まれた音や祈りに包まれた神聖な国。

中でも特に私のお気に入り、Bahariya oasisのあの白砂漠。地平線を見渡す砂漠からの景色は、言葉にならないくらい真っ白で美しく、砂漠なのに水を感じ、木々を感じ、動物の息を感じる地球の最高産物。絶対に体験して欲しいオアシスです。そんな愛するエジプトをたくさんの人に伝えるため、日本最大級 GALBI JAPAN fes.を、今年も盛大に開催します。I love EGYPT



ملوخية

モロヘイヤスープ



Shizuka Kurose

憧れのエジプトに行ったのは四年前のことでした。あるレストランのオーナーに 自慢のエジプト料理を お任せで注文したら凄く美味しいモロヘイヤスープが出てきたのです。 そのお味が忘れられなくて いつか自分で エジプト流モロヘイヤスープを作りたいと思っていたら この雑誌のvol. 2に作り方が載っていたので作ってみました。 そう！そう！この お味です。とても美味しく作れましたよ！





古代エジプトの市場

古代エジプトについて語る際、ピラミッドや神殿の建て方、宗教的な儀式、墓、医学、工学、天文学などが注目されがちです。それに比べ、あまり注目されませんが興味深い文明の営みがうかがえる分野があります。それは古代エジプトの市場の様子です。古代エジプトの時代でも現代の日常生活でも、非常に重要な生活の一部です。古代エジプトの市場の運営は、現代ほど単純ではありませんでした。品物の値段を見積もるための基準や規則に従って運営されていました。その時代には貨幣がなかったため、物々交換システムが使用されていました。



デイル・エル・メディナで発見されたオストラコン(陶片)に、いくつかの記録があります。古代エジプト人は朝早く市場に向かい、自分の物が他人と交換できるように待ちます。時には長時間もしくは一日中、交換できる物を待たなければいけない時もあったでしょう。自分の物を買いたいと思う人がいても、相手の品物が自分にとっては必要な物ではなかったり、または自分が買いたい物が見つかったも、自分が持っている物と比べると高価で物々交換ができないからです。非常に面倒です。



さらにその際に、品物の見積もりを“デベン”という、金もしくは銀の単位に基づいて決めました。例えば、10デベンの品物を持っている人は7デベンの品物と交換する際、貨幣が無かったので、必ず残りの3デベンの代わりになる品物も貰います。必要はなくても、後で他の物と交換できる可能性があるので必ず貰うようにしました。古代エジプト人は、市場から帰る際、必要ではない物を一杯持って帰り、次の日にもう一度市場で販売してみるのです。なかなか根気のいるシステムです。

古代エジプト人は現代人に比べ、日常生活に様々な苦難で悩んだにも関わらず、世界中に影響を及ぼす偉大な文明を築いたことに、非常に感銘を受けます。

DR.AHMED MOUSTAFA

アビュドス(古代エジプト名アブジュー)



オシリス神とイシス女神の祝福を受けるセティ1世(セティ1世葬祭殿のレリーフ)

古代エジプトで最も神聖な地はアビュドスでした。紀元前三千年頃エジプト全土を統一した王はこの地の出身で、第一王朝の王たちは全員アビュドスに墓を築きました。中王国第十二王朝には第一王朝のジェル王の墓がオシリス神の墓とみなされました。オシリス神は神話ではエジプトを統治した最初の王でした。古代エジプトの王たちはオシリス神を父として崇拝し、歴代の王たちを自分たちの祖先として敬いました。それが最も顕著に表されているのが新王国第十九王朝セティ1世の葬祭殿です。セティ1世葬祭殿の第二列柱室の左手の通路の壁には、初代の王メニからセティ1世まで七十六人の王たちの名前が列挙されており、彼らのために薫香を焚くセティ1世と息子ラムセスの姿が彫られています。

オシリス神は死者たちの王でもありました。オシリス神は弟のセト神に殺されましたが、妻のイシス女神と妹のネフテュス女神の魔力で甦り、地下の冥界に下ったからです。古代エジプト人はオシリス神の再生復活にあやかって、自分たちも死後永遠に生きたいと望みました。そのため裕福な官僚達はオシリス神殿の前のテラスに石碑をおさめた礼拝堂を建立しました。末期王朝時代になっても、大勢の民衆がアビュドスに巡礼し、オシリス神に願掛けの捧げものをしました。

このようにアビュドスは王朝時代三千年を通じてオシリス神の重要な聖地となったのです。



NISHIMURA YOKO

Egypt

where it all begins

Egyptian Tourist Authority
www.egypttravel.gov.eg



KhattabTours

www.khattabtours.com



旅が始まる場所

Khattab Tours

Address: 11 Merritt Pasha st. El Tahrir sq - Cairo - Egypt

Email: info@khattabtours.com

Tel: +202225770554 / +202225770207

+20225772133

ミリス アンクの墓

ミリス アンクの墓はミリス アンクという王女の墓です。その王女は第一ピラミッドのクフ王の孫で、第四王朝のカフラー王の夫人です。墓はギザにあり、墓の内部の碑文と色は紀元前2520年から現在まで変わらず、大変良い状態で保存されています。

ミリスアンクの墓は第一ピラミッドの東側から40メートル離れた場所にあります。公開時間は、午前8時から午後3時30分です。

チケット価格は、50エジプトポンド、学生は25エジプトポンド。

墓が初めて一般公開されたのは2012年10月のことでした。

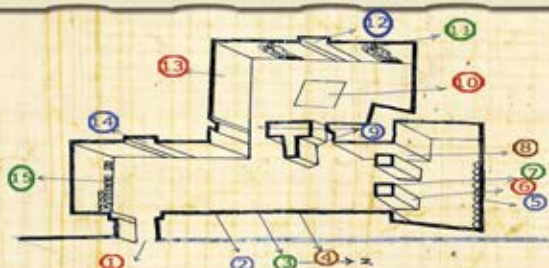
墓が発見されたとき、黒御影石の石棺が見つかりました。その石棺の中にはミリスアンクのミイラが安置されていました。

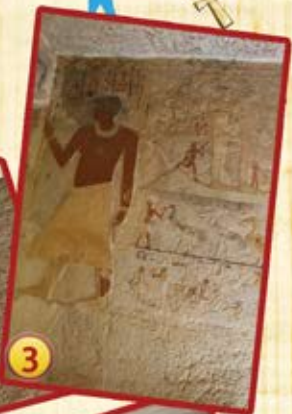
現在彼女のミイラはエジプト考古学博物館に眠っています。

◆ミリスアンク妃のお墓への行きかた◆



クフ王のピラミッド前を通り過ぎ クフ王のお母さんと奥さんの3つのピラミッドの裏側の墓郡の ひとつがミリスアンクのお墓です。※チケットはピラミッドの入り口で購入(墓の入り口では売っていません)





1-墓の入り口。

2-王女と夫人が花摘みをします。

3-王女の父(カワイブ)が彼の墓にいます。

4-彫像の隣に彫刻家の名前を書くことが彫像を作る時の初めての作業です。

5-壁に10体の彫像が刻まれました。その彫像が右から左へいくとだんだん小さくなっています。

6-四角形の柱。

7-ミスアンの足元に、将来王になる息子が立っている場面です。

8-ミスアンがダイニングテーブルの前に座っている場面です。





9- 穴は隣の部屋へ行く通路です。

10-この深い穴から5メートル下に降りると王女の埋葬室があります。

11-ミスアンクと母親(ヒトブヒス)の彫像。

12-第二番目の偽のドア。

13-葬式の捧げ物のテーブルとダンサーと歌手の場面です。

14-第一番目の偽のドア。

15-マハリボ(壁に長い穴が彫られたものです)の中に6体の彫像があります。

その子どもの名前はマホムード・ワイールさんといいます。父親は、彼が三歳の頃、世界一優秀な子どもだと気づきました。父親が彼の姉に数学の問題を教えていた時、マホムードさんはまだ三歳にもかかわらず、その数学の問題を解いてしまったのです。五歳の時、彼はIQの試験を受けました。試験の結果IQは155もありました。ノーベル賞を受賞したエジプト人のアハマード・ゼイワイルさんとの結果を比較したら、差は10しかありませんでした。

学校に入ると、友だちや先生は彼の能力にすぐに気づきました。それでマホムードさんは「アビカリノ」と呼ばれました。「アビカリノ」とはアラビア語で「一番優秀な人、知能が他の人と比べられないほど高い」という意味があります。彼の計算の早さはパソコンにも負けません。



七歳の時、文部科学省が優秀な彼の飛び級を認めました。

その後、彼は国際学校から奨学金をもらうことになりました。しかし奨学金をもらうためには、英語が堪能でなければなりません。彼は英語を学び始めました。驚くことに彼は英語をマスターすることに費やした時間は、わずか50時間にすぎませんでした。

そして多くのマイクロソフト・グローバル社の認定資格の証明書を手に入れました。例えば、シスコの認定資格CCNA やシスコの認定資格CCNBを得たのです。

彼は世界で一番年少の、資格を持ったコンピュータープログラマーになりました。そして14歳でアメリカン大学の一番若い先生になったのです。

彼の趣味はサッカーと空手です。夢はノーベル賞を手に入れることだそうです。





エジプトで「ひげ協会」設立

エジプトでひげは、男性の象徴として伸ばしている人が多いのですが、この度「ひげ協会」なるものが設立されたそうです。会員は今のところ148人で、いろいろな人とコミュニケーションをとることと、平和を広げることを目的としているということです。彼らは、エジプト各地でひげのショーを開催していて、多種多様な彼らのひげを見た人たちが笑うことを喜んでいるそうです。

A.R.G. ARG Egypt Travel
エジプト専門旅行代理店

神奈川: 04-4455-7877 東京: 03-3833-3604 Fax: 04-4455-7878

Experience of a lifetime Guaranteed
人生に一度きりの経験を

現地発着ツアー 3万円〜

パッケージツアー 16万円〜

オプショナルツアー

ナイルクルーズツアー

ベリーダンス祭りツアー

ホテル、航空券

ご出発90日前までのご予約で10,000円引

Snow Sand Egypt

 10日間
25万円

Best of Egypt

 8日間
21万円

Discovering Egypt

 6日間
16万円

 For More Information
please contact us
03-3833-3604
04-4455-7877
04-4455-7878

- ☑ お得な価格の充実したエジプト旅行プラン。
- ☑ 回答のスピードが速い。クレームが無い。
- ☑ 視察、調査など、あらゆるエジプト旅行を手配可能。
- ☑ オリジナルなエジプト旅行のプランをお見せもします。
- ☑ 日本でのお申込み、お問合わせには、日本駐在スタッフが対応。
- ☑ 個人旅行にも丁寧な対応。ほとんどのエジプトツアーが1名様から旅行可能。

reservation@arg-travel.com www.arg-travel.com

 TURKISH AIRLINES
 100
 ETIHAD

Ar.

E.S.

S.A.

I.A.T.A.

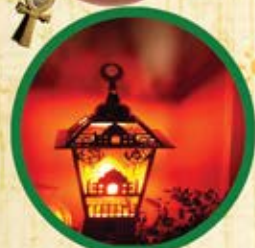
ASTA

P.T.A.

G.A.T.E.

J.A.P.N.

 EGYPTAIR
 QATAR



断食の月、ラマダン



イスラム暦9月はラマダンが行われます。この月の間、日の出から日の入りまでの約10時間、イスラム教徒の人々は断食をします。断食の時間は、聖典コーランを読んだり、貧しい人に寄付をあげたり、お祈りをささげて過ごします。

断食の理由

断食をすることによって、イスラム教徒は自分自身を鍛えて、毎日の暮らしの中で苦しいことがあっても、心が耐えられるよう準備するのです。そして、断食によって人々は空腹とはどういうことかと、体で感じとります。

ラマダンに向けて…

ラマダン月が近づくとイスラムの国々ではお祝いをします。例えば、近所に住んでいる若者達と子供達は、装飾品や美しいランプ、紙製の提灯などで家や道を飾りつけます。商店では沢山の様々なデザインや大きさのランプが並びます。昔のランプはカラフルなブリキ製で、中にキャンドルを灯したものでした。現在は、プラスチック製でおもちゃのようなものが多くなりました。キャンドルの代わりに電球を使い、中には音楽が流れるものもあります。

ラマダンの合図

ラマダン月の始まりを人々に知らせる新月が、ラジオとテレビで放送されます。ラジオやテレビが無かった昔は、大砲を撃って知らされていました。しかし、現在でもカイロのムカタムというところでは、大砲を撃ってラマダンの始まりを知らせています。また、日が沈む1日の断食の終了と、日が昇る断食の開始も知らせます。

ラマダン中の食事

どの家族でも、市場から買ってきた様々な料理をテーブルに並べて家族皆で食卓を囲んで、太陽が沈むのを今か今かと待ちます。ラジオやテレビで断食終了の時刻が伝えられると、待ちに待った食事の時間です。





食事を始める前に、まずヤッメイシオ(ヤッメイシオは干しぶどう)、干しアプリコット、デーツ、ココナッツなどと、アプリコットジュースか水を飲むことになっています。そして、いったん食卓を離れて礼拝し、そのあとで食事を始めます。ラマダン月の間には、裕福な人達が貧しい人や帰宅に時間のかかる人達のために、日の入り後の食卓を用意します。それらの人々は無料でご馳走になります。

また、日が昇る前の最後の食事に向けて、毎夜深夜2時から「アルミサハラテイ(エジプトの民族衣装ガラベイヤを着てドラムを持った人)」が住人達を起こすために名前を呼んで歩きます。

断食明けの祭り

断食明けの祭りの準備は何日も前から始まります。家を美しく飾りつけたり、プレゼントを買ったり、お年玉を近所の友人や親戚の人達に配ります。祭りが近づくと、市場や商店街は買い物客で賑わいます。このようにイスラム教の国々では、買い物客のために、商店や市場は一晚中開いています。夜通し買い物客で賑わうことも珍しくありません。祭りのため特別な旗も作られています。



祭りの日には、誰もが早起きし、お風呂で体を清め、晴れ着を着て香水をつけます。そして朝食をとり礼拝に出かけます。この日ばかりはモスクに人が入りきらないので、礼拝は、公園や広場、運動場など広い場所で行われます。礼拝が終わると、互いに抱き合い「おめでとう」の挨拶を交わします。その後、互いの家を訪ね、子供達はお菓子とお年玉、綺麗な服をもらいます。家族と離れて住んでいる人達も、この時ばかりは家族の元に帰って、皆で一緒にお祝いをします。

エジプト革命時の人々の物語

2011年1月25日から始まったエジプトの革命後、毎日のように殺人事件や、車の盗難、火事などのニュースが飛び交い、人々の暮らしは鬱々としていました。しかし、そんな中果敢にも結婚式を続行したカップルのエピソードをご紹介します。そのエジプト人カップルは、革命の起こる以前から結婚式の予定を立てていました。それに伴い、結婚式の費用も事前にすべて払っていました。あとは当日を待っただけ。そんな中、式の数日前に突然あの革命が始まってしまったのです。新郎に当たる男は当然、予定通りに結婚式を執行するか、それとも延期するかで迷いました。



もし予定通りに結婚式を行わなかったら、支払ってしまったお金は戻ってこないでしょう……。お金に余裕の無かったその男は、予定日通りに式を執行することになりました。なにより、結婚をととても楽しみにしていたので、始まりかけた革命のことよりも花嫁のことで頭が一杯だったのです。



そこで、彼は親戚や友人たちに式に出席してくれるように連絡を取り始めました。ところが……。今度は革命の影響で、携帯電話が通じなくなったのです。父や母にも、今日は誰も出席できないだろうから、結婚式はキャンセルにしない、と忠告しました。ですがその男は逆にむきになり、絶対に結婚式をするんだと、人づてにタクシーを呼びました。呼ばれたタクシー運転手は、その男を見てびっくり。その混乱の日々に急いでタクシーを呼ぶのは、けが人とか避難する人などが多かったのに、その男は結婚式のための正装をして待っていたのです。笑われたのにもかかわらず、男の意思は代わりませんでした。



さて、花嫁の家に迎えに行くのにも一苦勞でした。道は所々封鎖され、自警団などによる検問がたくさんあり、そのたびにタクシーを止めて、どこへ行くのか質問されます。「結婚式をするんだ」と説明すると、嘲笑したり、なじったりする人もいました。さすがに、男も泣きくなりました。

一方、美容院でメイクや衣装に着替えている花嫁も、スタイリストなどから笑われて恥ずかしい思いをしました。なので新郎がやっとの思いで花嫁の家に着いたときも、全く喜びの雰囲気はありませんでした。

さらに、そこから式場へ向かいます。こんどはドレス姿の花嫁も一緒です。またまた検問で嘲笑したりする人もいましたが、逆に応援してくれる人々もありました。さらに、軍隊の戦車が出動したとき、新郎新婦の姿を見た軍のあるチームが、その勇氣ある姿に賛同し、一緒に戦車の前で記念写真を撮ってくれ、少しの道のりを戦車で誘導してくれたのです……！ そんなエピソードを持つカップルはそうそういないで誘導してくれたのです……！ そんなエピソードを持つカップルはそうそういないでしょう！

さて、結婚式の会場に着きました。出席者は友人一人と親戚一人のほかには誰もいませんでした。ブーケを持ってきてくれるはずの友人もいませんでした。でも問題はそこではありません。結婚式を執り行う、シェイフと呼ばれる司祭も来ていなかったのです。イスラム教徒はこの司祭がいないと、結婚は出来ません。

急いで一人の友人が、近所の司祭を探しに行きました。意外に簡単に見つかってしまるのがエジプトです。無事に式を執り行う最中には、何人かの親戚も駆けつけてくれました。彼らはついに結婚式を決行しました！

そして数日後……彼らは街に出て、盛り上がるデモを目の当りにしました。その日から、色んな広場へ出かけていって、色んなデモを見て回ったり、参加したりしました。そう、新婚旅行を「革命の広場」としたのです！

あの革命から2年が過ぎ……現在彼らにはかわいいかわいい娘さんがいるということです。



ファッション

Egypt Fashion Today



今年の夏服の流行は「カジュアル」です。トップスは薄いブラウスカジャケット、ボトムスはデニムのパンツかスカートです。カラーは、白、緑、ピンクが流行するでしょう。



アクセサリは、エジプトテイストとファラオテイストがあります。1-古代エジプトのネックレスをモチーフにしています。2-ファラオ時代のホルス神の目を似せたデザイン。3-手のひらデザイン（邪視を避けるためのお守り）

靴とバック

靴はヒールが低く、明るく鮮やかな色が流行しています。バッグは覚醒の勉強は仕事に便利な大きいサイズが好まれます。



ネイルペイント



爪に美しくペイントするのが流行っています。

ピタパン 2枚(※またはフランスパン、ナン)

バター 20g

<バターライス>

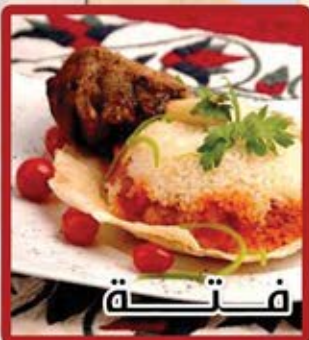
- ・米 2カップ
- ・スープ 水:2カップ 顆粒コンソメ:大さじ1
- ・バター 20g

<スープ>

- ・ラム肉 200g(※または牛肉)
- ・玉ネギ 1/2個
- ・水 600cc
- ・塩 少々
- ・黒コショウ 少々

<トマトソース>

- ・玉ネギ 1・1/2個
- ・ニンニク 1片
- ・ホールトマト缶 1缶(400g)
- ・水 200cc
- ・バター 40g
- ・塩 少々
- ・黒コショウ 少々
- ・クミン 少々



【作り方】



バターを熱し、1.5cm角のパンをこんがり炒める。深皿にパンを取り分け、スープをひたひた程度に注ぎ5分ほどおく。バターライスをパンの上に盛り付け、その上に肉をのせる。最後に、トマトソースをかけて出来上がり。

<バターライス>

1. 米を研いだら、ザルに上げて水気を切っておく。
2. 炊飯器に水気を切った米、スープ(水:2カップ、顆粒コンソメ:大さじ1)を入れて、炊飯器で炊く。
3. ご飯が炊きあがったら、バター(大さじ1~2)を加えて混ぜれば出来上がり。

<スープ>

1. 鍋に、水、くし型切りの玉ネギ、塩、コショウを加えて煮立てる。
2. 1に一口大のラム肉(または牛肉)を加えて軟らかくなるまで煮る。

<トマトソース>

1. フライパンにバターを熱し、みじん切りの玉ネギとニンニクを加えキツネ色になるまで炒める。(※焦がさないように注意する)
2. 1に、みじん切りのトマトと水を加え、適当な濃度になるまで煮込む。塩、コショウ、クミンを加えて味を調える。





作者紹介 おろぐちともこ

箱に貼るエッセイ募集期。
 3月4日をバック・ナンバーで通り、主にその体験を基にしてイベント等で報告。
 現在エジプト在住で日々エジプト人観察に没頭中。
 個人ブログにてエジプト生活エッセイ募集も展開中★
 「つぶえ」 <http://tsuboe.jp/ora/>
 お仕事の依頼もこちらからどうぞ☆
nether@tsuboe.co.jp

のるはんとエジプト

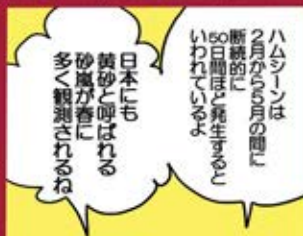
おるぐちともこ



のるはん
日本で生まれ育った
エジプト×日本のハーフ
現在エジプト在住!
毎日が楽しい女の子

オウティ

言葉を話すエジプトの猫
のるはんの友達



Children's Center Hospital Foundation

57357



ここは全て
寄付だけで
運営されています

診療料は
無料です

今回EWSの
スタッフで
こちらに
取材に
行ってきました

子供のガン病院

モスクにいた人達の寄付で
再び病院の運営が始まりました

あなたは
もう一度は
その仕事に
戻りなさい

私はもう
いやめた方が
いいのでは
ないですか？

シロクを乗けたシエリフ先生は
モスクに行きモスクイスラム知識学会
のシヤリウイに相談しました

当時はお金もなく
1ベッドに2人寝る有様！
そして感染症で13人の
子供の命が失われました！

最初
の専門医
シエリフ先生が
無料の病院を
作りました

病院スタッフの方が
案内してくれました

先生たちが
子供達に勉強を教えるため
ボランティアにきます

患者の家族のための
無料の宿泊施設や
子供達のための遊び場
プレイルームや図書室もあります

青のフロアへ
行ってください

貧しいため文字が読めない人も
多いのでわかりやすく
各フロアを色別に案内

57357

寄付が集まりやすいように
口座番号を病院の名前にしました

Children's Center
Hospital Foundation
57357



寄付は随時大歓迎です！

BANK MISR
ソフトコード BMISEGCX101
\$口座 101/1/120/43371

寄付は10円1セントからでも
可能です



入院中に他の病気になることも
子供達はガン以外の
メデイカルケアを受けることも
できます

ガン専門のこの病院には
専門分野のスペシャリストが
集まっています





エジプトクイズ



エジプトクイズ 抽選でプレゼントが当たる!

クイズにメールで答えると、
抽選で特別プレゼントが当たります!



[クイズ]エジプト人力士 大砂嵐金太郎について
大砂嵐は何でも好き嫌いなく食べるのが大好きですが、特別好きな果物は何でしょう?

1、いちご



2、マンゴ



3、バナナ



※ヒントは、第2号、エジプト世界駅のウェブサイトにも載っています☆

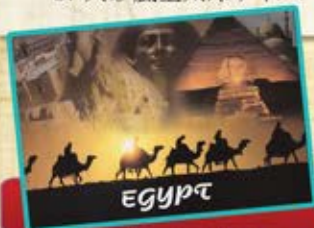


(応募方法)

クイズの答えと、住所、氏名、年齢、とご希望のプレゼントを明記の上、
info@ewsegy.comもしくは <http://ameblo.jp/egypt-travel-guide-jp/> へメールして下さい。
締め切りは9月20日です。(頂いた情報は厳重に管理し他目的には使用しません。)

(プレゼント内容)

- a. エジプトモチーフアクセサリー(ネックレス、ブレスレット、指輪)3点セット 3名様
- b. 大砂嵐金太郎サイン入りポストカード(エジプトの切手を貼って投函します!) 5名様





スタッフ



Abdo Zidan
編集長



Radwa Assem
副編集長



Aya Sakumichi
編集補助/校正



Rania Adel
エジプトコーディネーター



Megumi Inoue
日本コーディネーター



Mustafa El Shinawy
ライター/ガイド



Mohamed Younes
ライター/ジャーナリスト



Dina Mahmoud
ライター/インスペクター



Nancy Mustafa
ライター/ジャーナリスト



Dalia Ramadan
翻訳



Mohamed Fawzy
翻訳



Ola Rashad
翻訳



Akemi Goto
校正



Reham Nabil
デザイナー



Magdy Soliman
デザイナー



Ahmed Farouk
カメラマン



Mohamed Saiid
カメラマン



Sara Gad
サイトエディタ



Sherif El Naggar
サイトエディタ



Chiaki Goto
特別協力



Special Thanks



Shouran Tempaku
相談役



Maya Belly Earth Company
EWS 配布





KhattabTours

www.khattabtours.com

会社案内 1974年以來、ハッターブツアーズは エジプト旅行者数千人を支援してきました。旅行者の好みに合わせた幅広いサービスを提供しております。ハッターブツアーズは、エジプトにおける旅行企業の先駆者のひとつでもあります。国際認証ライセンスを持ち、プロチームが経験と実績に基づき経営をしております。

ハッターブツアーズは製品、サービスにおいて独自の 基本原則に従って事業を行ってきました。組織全体の従業員が同じ意識で実践し、事業に勤めております。【お客様第一】私達は、お客様の声を聞き関係を発展させていきます。【品質】私達は、優れた製品とプレミアム価値をともに提供いたします。【整合性】私達は、行動のすべてにおいて整合性の高い基準を維持いたします。【チームワーク】私達は、お客様のニーズを満たすために、各々の境界を越えて力をあわせています。【人間尊重】私達は、人類の発展を奨励し、そのパフォーマンスに報いることを大切にしています。【良き市民】私達は、我々が生活し働いている地域社会において良き市民であることを目指します。【個人的な、責任】私達は、各々与えられた仕事を果たすため、個人的にも責任を持っています。

これらの基本原則に基づき ラグジュアリーサポート、手配サービス、旅行情報を提供しております。日々、お客様にご満足いただけるような高いレベルのサービス、効果的で綿密な旅行計画を提供する努力を惜しみません。私たちの目標は、ブランド名に恥じぬ、経験をもとにした究極のトラベルプランニングの提供です。価値ある旅行を提案し、旅行中のフルサポートまでを行います。お問い合わせ・詳細は info@khattabtours.com まで

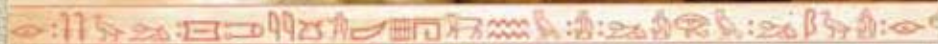
Khattab Tours

Address: 11 Merritt Pasha st. El Tahrir sq - Cairo - Egypt

Email: info@khattabtours.com

Tel: +202225770554 / +202225770207 / +20225772133

*"speechless,
I stood before this wonder..."*



Egypt

where it all begins

Egyptian Tourist Authority
www.egypt.travel

